

# L'Inter-Action

Le journal du CSSS de Gatineau

## Projet d'agrandissement de 30 M\$ à l'hôpital de Gatineau

Le gouvernement du Québec a donné le feu vert en décembre dernier au projet de construction du centre de cancérologie de l'hôpital de Gatineau.



linéaires ainsi que quatre abris de béton pour les accueillir.

Selon le ministre responsable de l'Outaouais, monsieur

Benoît Pelletier, cet investissement fera de Gatineau un leader pour tout l'Ouest du Québec en matière d'oncologie et de cancérologie. Une fois les travaux terminés, le CSSS de Gatineau pourra augmenter de 50 % sa capacité dans le traitement du cancer.

Ce projet de 29,5 M\$ permettra de regrouper les services de radiothérapie, de curiethérapie et de chimiothérapie. La superficie des installations dédiées au traitement du cancer sera multipliée par quatre pour atteindre 5 000 mètres carrés. Les travaux de construction de l'édifice de deux étages débuteront dans moins d'un an.

L'édifice comptera trois nouveaux accélérateurs

Ce projet devrait aussi contribuer au recrutement de nouveaux médecins et de technologues en radio-oncologie.

## Des remerciements aux employés

Le conseil d'administration et la direction du Centre de santé et de services sociaux de Gatineau tiennent à remercier l'ensemble des employés qui ont travaillé durant le congé des Fêtes dans les différentes installations.

Les membres du conseil et la direction se sont dits conscients que cette période a été difficile, notamment pour les employés des hôpitaux, des centres d'hébergement et des CLSC qui ont eu à conjuguer avec les virus de la gastro-entérite et du

Clostridium difficile. Encore une fois, les employés ont réussi d'une main de maître à relever le défi.

Des félicitations ont d'ailleurs été adressées par les membres du nouveau conseil d'administration, qui ont adopté une motion unanime lors de la séance du 17 janvier dernier qui s'est déroulée à huis clos.

Grâce au dévouement et au professionnalisme des employés, nous avons réussi. Mille mercis à vous!

## Nouveaux taux pour les assurances collectives

Céline Paquin et Bruno Bourassa, responsables

Veillez prendre note qu'il y a eu une augmentation des primes d'assurances collectives pour certains groupes.

Les principales compagnies dont le taux a augmenté le 1<sup>er</sup> janvier dernier sont :

Desjardins Sécurité financière	(FIIQ)
Desjardins Sécurité financière	(SNS)
SSQ Groupe financier	(CSN)
SSQ Groupe financier	(Cadres)
SSQ Groupe financier	(APTS)

Les nouveaux taux sont effectifs depuis le 1<sup>er</sup> février 2007.



## Pour en finir avec la cigarette Quelques stratégies qui peuvent vous aider

### Réduire l'accès à la cigarette

Une des premières stratégies à mettre en pratique consiste à réduire le nombre de cigarettes et les occasions de fumer de façon à ce que l'usage du tabac ne soit plus un comportement naturel.

### Changer sa façon de penser

Il faut aussi se voir comme un non-fumeur. Pour ce faire, il s'avère primordial de changer sa façon habituelle de percevoir les événements et d'y réagir. En prenant conscience que la cigarette ne règle pas les problèmes et ne constitue pas un bon moyen de gérer son stress, vous serez en mesure d'identifier d'autres stratégies qui vous permettront d'atteindre votre but.

### Changer sa façon d'agir

Cette stratégie vous amène à prendre conscience des habitudes et des rituels que vous associez à la cigarette. Vous devez ensuite changer vos façons de faire afin de briser les habitudes associées à la consommation de cigarettes, comme par exemple, restreindre la consommation de café.

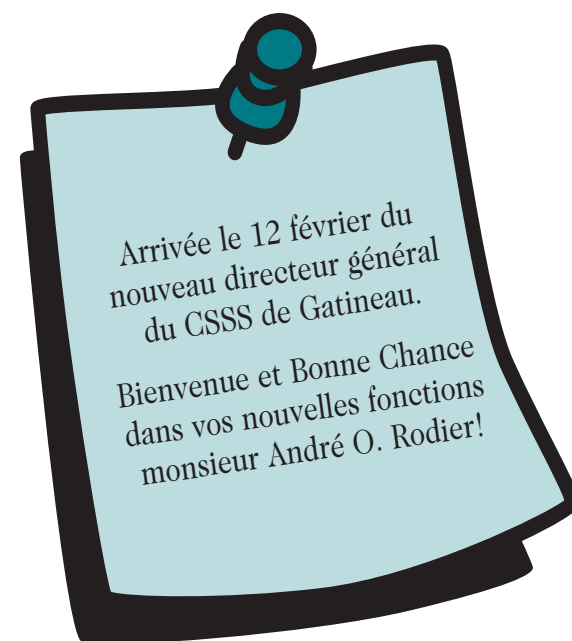
### Pratiquer de nouvelles activités

Le choix de nouvelles activités est aussi important dans le processus pour devenir non-fumeur. Ces activités doivent vous aider à vous changer les idées et souvent remplacer celles qui étaient associées à la cigarette.

### Se créer un réseau d'entraide

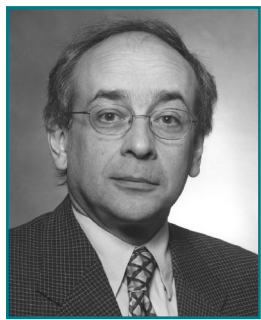
Le réseau d'entraide représente toutes les personnes sur qui vous pouvez compter pour vous aider. Ce réseau vous permettra de traverser les périodes difficiles et surtout de maintenir votre statut de non-fumeur.

Pour des informations supplémentaires consultez le Centre d'abandon du tabagisme ou le [www.jarrete.qc.ca](http://www.jarrete.qc.ca)



Arrivée le 12 février du  
nouveau directeur général  
du CSSS de Gatineau.  
Bienvenue et Bonne Chance  
dans vos nouvelles fonctions  
monsieur André O. Rodier!

## Le nouveau président du conseil d'administration



Monsieur Bruno Bonneville n'est pas un nouveau venu dans le réseau de la santé de l'Outaouais.

En effet, le nouveau président a siégé au conseil d'administration du CLSC de Hull de 1985 à 1990 ainsi qu'au conseil d'administration du Centre hospitalier régional de l'Outaouais (hôpital de Hull) dont il a été le vice-président entre 1986 et 1992.

Il a aussi été président de la Commission scolaire régionale de l'Outaouais de juin 1982 à juin 1985. Très impliqué dans son milieu, le nouveau président du CSSS de Gatineau a occupé plusieurs postes au sein de divers organismes communautaires.

Comme il se plaît à le dire, c'est le mot FIERTÉ, qui résume le mieux sa vision pour le CSSS de Gatineau. « Amener les citoyens, les usagers à être fiers de l'organisation et s'assurer que les employés, qui sont nos meilleurs ambassadeurs, soient fiers d'y travailler. Mon objectif est de redonner confiance à la population en lui offrant des soins et des services de qualité » précise monsieur Bonneville.

Le nouveau président croit qu'une saine gestion financière est importante mais le client et l'employé devraient selon lui représenter la priorité essentielle du nouveau conseil d'administration.

Détenteur d'une maîtrise en administration publique, monsieur Bonneville a été fonctionnaire au gouvernement fédéral pendant 35 ans notamment à la Commission du droit du Canada et aux Affaires indiennes. Depuis avril 2006, il est conseiller en gouvernance.

Marié et père d'une fille, il est depuis quelques semaines grand-père d'une petite fille.

Originaire de l'Outaouais, monsieur Bonneville est un amateur de ski, de vélo et de golf. Il aime aussi jardiner et adore faire la cuisine.

La direction et le personnel profitent donc de l'occasion pour féliciter le président et l'ensemble des membres du conseil d'administration et tiennent à leur offrir tout l'appui nécessaire dans l'exercice de leurs nouvelles fonctions.

## Le vice-président du conseil d'administration



Le nouveau président du conseil d'administration, monsieur Bruno Bonneville, pourra compter sur l'appui d'un homme d'expérience, monsieur Guy Bisson.

Monsieur Bisson œuvre depuis plusieurs années dans le réseau de la santé de l'Outaouais. Depuis 1998, il est le représentant de l'Agence de la santé et des services sociaux de l'Outaouais à la table du conseil d'administration du CSSS de Gatineau. En 2000, il a été président du conseil d'administration du Centre hospitalier des Vallées de l'Outaouais puis en 2003, il est devenu vice-président du CA du CSSS de Gatineau. Il a aussi été vice-président du conseil d'administration de l'hôpital de Buckingham.

Monsieur Bisson a siégé sur plusieurs comités, dont le comité de vérification. Il est aussi président du conseil d'administration des habitations populaires de l'Outaouais et « Les services de gestion en habitation populaire ».

Selon monsieur Bisson, le conseil d'administration doit poursuivre les efforts pour retrouver l'équilibre budgétaire. Une de ses priorités, l'esprit d'équipe à l'intérieur de l'organisation. « Il faut que notre personnel soit heureux de travailler au CSSS de Gatineau, nous devons donc trouver les façons d'y arriver » de préciser monsieur Bisson. Il veut aussi assurer un environnement de travail intéressant pour les employés et faire en sorte que le rôle essentiel des bénévoles soit reconnu à l'intérieur des différentes installations. « Il s'agit d'une richesse importante pour le CSSS de Gatineau et nous devons supporter nos bénévoles comme l'ensemble de nos organismes communautaires » soutient le vice-président.

Originaire d'Ottawa, monsieur Bisson aime le golf et les voyages. Père de deux garçons, il est le grand-papa de cinq petites-filles et depuis septembre 2006, l'arrière-grand-père d'un petit garçon.

## Pouvoirs et devoirs du conseil d'administration

Vous vous demandez peut-être quel est le rôle du conseil d'administration du CSSS de Gatineau?

Les membres du conseil sont responsables de la gestion des affaires de l'organisation et en exercent tous les pouvoirs

Voici quelques fonctions spécifiques des membres du conseil:

Ils doivent établir les priorités et les orientations du CSSS de Gatineau et voir à leur respect. Ils s'assurent de la pertinence, de la qualité, de la sécurité et de l'efficacité des services dispensés. Ils voient également au respect des droits des usagers et du traitement diligent de leurs plaintes en plus de s'assurer de l'utilisation économique et efficiente des ressources humaines, matérielles et financières.

Ils doivent aussi adopter des règlements et politiques nécessaires au bon fonctionnement et adopter le plan d'organisation administratif, professionnel et scientifique qui décrit les structures administratives du CSSS de Gatineau, ses directions, services et départements ainsi que l'ensemble des programmes cliniques.

À l'exception du directeur général, le mandat des membres du conseil d'administration est de trois ans.

## MEMBRES DU CONSEIL D'ADMINISTRATION Collèges électoraux

Comité des usagers	Lorraine Houle Colette Guay
Fondation	Antoine Normand
Conseil des sages-femmes	Parvin Makhzani
Conseil multidisciplinaire	Liliane Bertrand Yvon Larrivé
Conseil des infirmières et infirmiers	Diane Massé
Conseil des médecins, dentistes et pharmaciens	Dr Jean Lemonde
Département régional de médecine générale	Dr Gilles Brousseau
Personnel non clinique	René Marcotte
Population	Bruno Bonneville Sonny Carrier Karl Lavoie Jean Lazure
Nomination par l'Agence	Guy Bisson Denis Dubé
Cooptation	Anne Saumure Serge Rainville
Directeur général	André O. Rodier

## LES 15 INSTALLATIONS DU CSSS DE GATINEAU

### Siège social du Centre de santé et de services sociaux de Gatineau – Direction générale

777, boul. de la Gappe  
Gatineau (Québec) J8T 8R2  
☎ 819 561-2301

### DIRECTION DE L'HÉBERGEMENT ET DES SOINS DE LONGUE DURÉE

#### Centre d'hébergement Foyer du Bonheur

125, boul. Lionel Emond  
Gatineau (Québec) J8Y 5S8  
☎ 819 770-1880

#### Centre d'hébergement La Pietà

273, rue Laurier  
Gatineau (Québec) J8X 3W8  
☎ 819 771-1112  
Centre de jour 819 771-1112 poste 403

#### Centre d'hébergement Maison bon séjour

134, rue Jean-René Monette  
Gatineau (Québec) J8P 7C3  
☎ 819 561-2550 et 663-2886

#### Centre d'hébergement Renaissance

445, boul. Wilfrid-Lavigne  
Gatineau (Québec) J9H 6H9  
☎ 819 684-1101

#### CLSC de Gatineau

777, boul. de la Gappe  
Gatineau (Québec) J8T 8R2  
☎ 819 561-2550  
(# général et Info-Santé)

#### CLSC d'Aylmer

425, rue LeGuerrier  
Gatineau (Québec) J9H 6N8  
☎ 819 684-2251 (# général et Info-Santé)

#### Centre

à domici  
80, aven  
Gatineau  
☎ 819

#### CLSC d

85, rue  
Gatineau  
☎ 819

# LES COMITÉS DU CONSEIL D'ADMINISTRATION

## Comité exécutif

### Son rôle :

Le comité exécutif a pour principale fonction de voir à la bonne marche de l'organisation entre les séances du conseil d'administration. En cas d'urgence, il peut exercer tous les pouvoirs du conseil d'administration (à l'exception de ceux que le conseil d'administration ne peut exercer que par règlement et des pouvoirs attribués aux membres d'une personne morale visée à l'article 139 de la Loi), et voit à faire entériner ses décisions par le conseil d'administration lors de sa réunion suivante.

### Ses membres :

Bruno Bonneville, président, Guy Bisson, vice-président, André O. Rodier, directeur général, René Marcotte, Diane Massé, Antoine Normand et Lorraine Houle.

## Comité de vérification

### Son rôle :

Le comité de vérification avise le conseil d'administration sur le choix d'un vérificateur pour nomination conformément à la Loi, examine l'étendue du travail de vérification du vérificateur, prend connaissance des résultats des vérifications et s'assure que des suites sont données aux recommandations. Il fait des recommandations au conseil d'administration

concernant notamment les états financiers, s'assure que les états financiers reflètent fidèlement sa situation financière, l'évolution de celle-ci ainsi que les résultats des opérations. Il formule des avis au conseil d'administration sur le contrôle interne, réalise tout autre mandat relatif aux affaires financières, procède à l'étude des dossiers d'emprunt et assure le suivi de tout programme de réaménagement physique ainsi que le suivi du programme d'acquisition d'équipements.

### Ses membres :

Jean Lazure, Serge Rainville, Anne Saumure.

### Personnes-ressources :

Le directeur général, le directeur général adjoint et directeur des services techniques, le directeur des ressources financières.

## Comité des suivis budgétaires

### Son rôle :

Comme son nom l'indique, le comité des suivis budgétaires s'assure du suivi de tous les dossiers touchant les questions budgétaires.

### Ses membres :

En plus des membres du comité de vérification, Liliane Bertrand et le Dr Jean Lemonde.

## Comité de révision des plaintes médicales

### Son rôle :

Le comité de révision a pour fonction de réviser le traitement accordé par le médecin examinateur à l'examen de la plainte de l'utilisateur. Les membres peuvent aussi formuler des recommandations ayant pour objet d'améliorer la qualité des soins ou des services médicaux, dentaires et pharmaceutiques dispensés dans un centre exploité par l'établissement.

### Ses membres :

Serge Rainville, président, Dr Louis Vachon, Dr Réjean Nappert.

### Personnes-ressources :

La commissaire locale adjointe à la qualité des services et non le commissaire locale adjointe à la qualité des services.

## Comité d'évaluation des mesures disciplinaires

### Son rôle :

Le comité exerce la compétence dévolue au conseil d'administration par les articles 249 et 250 de la Loi. Ce comité peut prendre des mesures disciplinaires à l'égard d'un médecin, dentiste ou pharmacien.

### Ses membres :

Jean Lazure, président, Sonny Carrier,

Lorraine Houle, Karl Lavoie, Parvin Makhzani.

## Comité de vigilance et de la qualité

### Son rôle :

Le comité veille à ce que le conseil d'administration s'acquitte de façon efficace de ses responsabilités en matière de qualité des services, notamment en ce qui concerne la pertinence, la qualité, la sécurité et l'efficacité des services dispensés et le respect des droits des usagers et du traitement diligent de leurs plaintes.

### Ses membres :

André O. Rodier, directeur général, Grégoire Ruel, commissaire local aux plaintes et à la qualité des services, Guy Bisson, Colette Guay, Anne Saumure.

## Comité conjoint Fondation

### Son rôle :

Le comité conjoint aura entre autres comme mandat de discuter des politiques, des règlements et protocoles d'entente entre le CSSS de Gatineau et la Fondation.

### Ses membres :

André O. Rodier, directeur général, Sonny Carrier, Denis Dubé.

### Fondation:

Suzanne Carrière, directrice générale, Antoine Normand, Philippe Marion.

## Le programme MIRE...vous connaissez???

*Danielle Fortin, chargée de projet-  
Agrément*

Dans la dernière édition de l'Inter-Action, nous vous avons présenté les différentes équipes qui participeront à l'évaluation de la qualité des services dans le cadre du programme d'agrément du Conseil canadien des services de santé dont la visite est prévue en octobre 2007.

On se rappellera que le processus d'agrément comprend deux activités dont la première consiste à compléter une auto-évaluation par les membres de l'équipe multidisciplinaire. L'auto-évaluation consiste à préciser de quelle façon chaque équipe répond aux normes d'excellence décrites à l'intérieur du programme MIRE. Ces normes sont basées sur des critères qui font référence à 23 composantes précises.

Le nombre de normes varie (entre 15 et 17) selon les équipes.

Dans la prochaine édition de l'Inter-Action, nous vous parlerons de chacune des équipes, leurs membres, l'évolution des travaux et des exemples démontrant de quelle façon chacune d'entre elles répond aux normes.

## Plus de 30 000 \$ versés à Centraide

*René Marcotte, Agent de gestion, DRH*

Malgré un contexte difficile, la campagne Centraide au CSSS de Gatineau a tout de même permis de recueillir une somme de 30 048 \$. Aux yeux des dirigeants de Centraide Outaouais, ces résultats sont très satisfaisants, même si l'objectif initial établi selon les résultats des années antérieures n'a pas été atteint.

Les employés ont contribué pas moins de 30 000 \$. Les contributions directes et par déduction à la source s'élèvent à 22 647 \$ alors que les activités au profit de la campagne Centraide du CSSS de Gatineau (jeans-tirages-dîners spaghetti, etc.) ont permis d'amasser 7 214 \$.

Je me fais le porte-parole de Centraide Outaouais pour remercier bien sincèrement tous ceux et celles qui ont

contribué à la campagne, soit en faisant un don, en participant ou en travaillant bénévolement à l'une ou l'autre des activités tenues au cours de la campagne.

Je veux aussi remercier chaleureusement tous les représentants et représentantes au sein de chaque installation, de même que leur équipe de travail, qui n'ont pas ménagé les efforts pour atteindre les résultats. Ces représentants sont : Bernard Vaive (Foyer du Bonheur), Suzanne St-Louis (La Pietà), Sylvie Paul (Maison bon séjour), Lucie Peterson (CLSC de Hull), Sylvie Patenaude (CLSC de Hull/Maintien à domicile), Roxanne Marengère (CLSC de Gatineau) et Chantale Duguay (CLSC d'Aylmer).

## Retraités et 25 ans de service de 2006 AVIS DE RECHERCHE

Dans le but de souligner d'une façon spéciale le départ à la retraite et l'atteinte des 25 ans de service d'un bon nombre de nos employés au cours de l'année 2006, nous lançons, de nouveau cette année, un avis de recherche afin de s'assurer de n'oublier personne.

La nouvelle organisation qu'est le CSSS de Gatineau poursuit l'activité de reconnaissance mais cette fois pour l'ensemble des établissements regroupés.

Même si nous connaissons la situation pour ce qui est des retraités de 2006 et d'un bon nombre d'employés ayant atteint le cap des 25 ans de service, nous ne voulons oublier personne. Nous invitons donc les employés qui estiment avoir

atteint cette étape de 25 ans de service de le signaler à la direction des ressources humaines. L'employé qui aurait œuvré 15 ans dans un des hôpitaux du CSSS de Gatineau et 10 ans dans un des CLSC a cumulé 25 ans d'ancienneté. Cependant, l'arrimage n'étant pas complété, le nom de cet employé risque de ne pas apparaître sur les listes. Chaque situation rapportée fera donc l'objet d'une analyse.

Pour nous rapporter un cas ou si vous avez des questions, vous pouvez rejoindre René Marcotte, agent de gestion à la DRH, au 819 595-6000 poste 5143. Vous pouvez laisser un message dans sa boîte vocale, en précisant le nom et les endroits de travail.

## Coup de Cœur entre-nous...

Madame Sylvie Charbon, intervenante sociale dans l'équipe santé mentale au CLSC de Gatineau, tient à remercier les employés pour leur générosité. Au mois de décembre, madame Charbon a aidé une usagère à se reloger. Sans meuble ou équipement, elle a lancé un appel à l'ensemble du personnel du CLSC de Gatineau. Par le biais d'un message sur les boîtes vocales, les employés étaient invités à donner des meubles usagés et du matériel pour équiper le logement. La réponse a été surprenante. Grâce à la générosité des gens, cette dame a pu rapidement reprendre un quotidien plus confortable. Merci madame Charbon et à tous ceux et celles qui ont contribué à ce geste de partage!

Bravo à l'infirmière madame Aline Carl. Un couple a pris le temps d'écrire une lettre pour féliciter l'infirmière Carl pour les soins apportés à leur fille depuis sa naissance en mars dernier. Le couple écrit: « Malgré les difficultés actuelles de notre système de santé, nous nous estimons choyés d'avoir rencontré madame Carl et surtout, d'avoir été jumelés avec elle. Son remarquable travail n'est pas seulement le fruit de ses compétences, mais également de son empathie naturelle envers ses patients et son amour envers les bébés ». Merci à l'infirmière Carl!

Bravo aux docteurs Henriette Fortin, pédiatre et Jean-Eudes Lamont, pédiatre à la retraite qui recevront le prix Horace Viau dans le cadre du Gala annuel du Club Richelieu de Hull qui aura lieu le 27 février prochain. Ce prix leur sera remis afin de souligner leur contribution à la santé des enfants de l'Outaouais. Horace Viau, le fondateur du Club Richelieu International, a exercé la profession de pédiatre principalement à Ottawa et il a aidé le docteur Lamont à mettre sur pied les services pédiatriques dans la région de l'Outaouais vers la fin des années 50. Félicitations à ces deux médecins!

## DIRECTION DES SERVICES COMMUNAUTAIRES

### de services

ile  
ue Gatineau  
u (Québec) J8T 4J3  
561-2550

### e Hull

St-Rédempteur  
u (Québec) JSX 4E6  
770-6900 (# général et Info-Santé)

### Maison de naissance de l'Outaouais

175, rue Jean-René Monette  
Gatineau (Québec) J8P 5B9  
☎ 819 669-2323

### Soutien à domicile et santé au travail

207, boul. Mont-Bleu  
Gatineau (Québec) JSZ 3G3  
☎ 819 770-6908

### Maison communautaire Bruyère d'Aylmer

57, rue du Couvent, local 303  
Gatineau (Québec) J9H 3C8  
☎ 819 684-2251

### CLSC de Hull et Aylmer

Santé mentale pour adultes  
92, rue St-Raymond  
Gatineau (Québec) JSY 1S7  
☎ 819 966-6525

## DIRECTION DES HÔPITAUX

### Hôpital de Gatineau

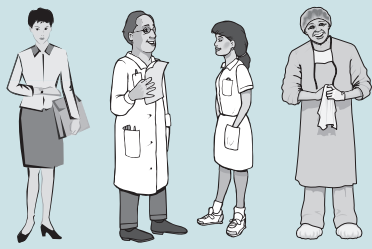
909, boul. La Vérendrye Ouest  
Gatineau (Québec) J8P 7H2  
☎ 819 561-8100

### Hôpital de Hull

116, boul. Lionel-Emond  
Gatineau (Québec) JSY 1W7  
☎ 819 595-6000

### Unité de médecine familiale

☎ 819 561-8107  
**Formation, éthique et recherche**  
☎ 819 561-8144  
500, boul. de l'Hôpital  
Gatineau (Québec) J8V 2P5



# L'entre-nous



## Rencontre des équipes «itinérance» en CSSS de cinq régions du Québec

Nadine Teasdale, équipe Images

La deuxième rencontre des équipes «itinérance» de cinq régions des Centres de santé et de services sociaux du Québec a eu lieu récemment en Outaouais. Cette rencontre avait pour objectif d'approfondir notre réflexion en lien avec le phénomène de l'exclusion sociale et de mettre en valeur les équipes «itinérance» des CSSS. Les discussions ont aussi permis de s'informer et de s'influencer réciproquement sur l'évolution des services/actions ainsi que sur les pratiques de chacune de nos régions. Elles ont aussi eu pour effet de se donner des orientations communes quant à la réponse aux besoins des clientèles marginalisées.

Les échanges des équipes des régions de Sherbrooke, Montréal, Québec, Laval et Gatineau ont permis de constater qu'elles vivent les mêmes difficultés à savoir une cohabitation urbaine difficile ou les grandes difficultés de l'occupation de l'espace public. Autre point, la grande vague de fusion des CSSS au Québec vient compliquer le positionnement des équipes «itinérance» dans les programmes-services. Par ailleurs, les participants se sont dits préoccupés par la fin imminente du programme fédéral IPAC. Cette décision menace l'existence même des équipes «itinérance» des CSSS de Laval et de Québec en plus des groupes communautaires qui font de l'intervention auprès des personnes en situation d'itinérance et de la prévention auprès de celles qui sont à risque.

Les équipes ont convenu de se donner des axes d'intervention communs et de porter une réflexion sur le changement des pratiques nécessaires à l'amélioration des services pour les personnes marginalisées.

La prochaine rencontre annuelle des équipes «itinérance» des CSSS aura lieu à Québec en 2007.

## Un gros «MERCI», des résidents du Foyer du Bonheur

Colette Guay, présidente, comité des résidents, Foyer du Bonheur

Le comité des résidents du Foyer du Bonheur tient à remercier l'assemblée l'Archevêque Alexandre Vachon #1028 des Chevaliers de Colomb 4<sup>ème</sup> degré pour sa contribution de 500 \$.



L'argent a permis au comité des résidents de pouvoir doter chacun des cinq étages d'un lecteur DVD. Les résidents du Foyer du Bonheur pourront donc, grâce à ces nouveaux appareils, passer d'agréables soirées. Merci à vous, ce geste est très apprécié.

Sur la photo, nous retrouvons de gauche à droite messieurs Jacques Robitaille et Jacques Pouliot, madame Colette Guay, présidente du comité des résidents qui reçoit le chèque de monsieur Guy Tremblay. À l'avant, M. Frances Larocque, conseiller du comité des résidents.

## La place Jeannine Bélanger

Le Centre de santé et de services sociaux de Gatineau a rendu un vibrant hommage à une ancienne bénévole du centre d'hébergement La Pietà.

En effet, la salle d'accueil, située au rez-de-chaussée de La Pietà, porte désormais le nom de la place Jeannine Bélanger.

Âgée de 87 ans, Madame Bélanger a œuvré pendant 20 ans à titre de bénévole et membre du conseil d'administration de La Pietà.

Elle a été reconnue par plusieurs de ses anciens collègues comme une femme discrète et très généreuse. Comme l'a souligné son neveu, l'expert du conseil d'administration du CSSS de Gatineau, monsieur Jean Bélanger, cette grande dame a toujours fait preuve d'un dévouement démesuré envers les autres.

Une plaque en cuivre a été dévoilée afin que tous puissent se rappeler de l'implication de celle qui a décidé en 2004 de se retirer de ses activités en tant que bénévole.

## Février le mois du cœur !

Lucie Girouard, coordonnatrice clinico-administrative Service de réadaptation cardiaque



Les professionnels du service de réadaptation cardiaque, hôpital de Hull, vous incitent à prendre soin de votre cœur !

Nous invitons les membres du personnel du CSSS de Gatineau ainsi que toute la population à visiter le kiosque de promotion de la santé qui se tiendra le jeudi 15 février au rez-de-chaussée, près des ascenseurs de l'hôpital de Hull.

Tout comme par les années passées, différentes activités seront organisées comme par exemple, le dépistage du taux de cholestérol, la mesure de la tension artérielle et la mesure du taux de tissus adipeux.

Vous pourrez aussi obtenir de plus amples informations concernant les facteurs de risque relatifs à la maladie coronarienne.

Venez en grand nombre!



# Des nouvelles de la Fondation



## Un succès pour le « Défi Kilimandjaro 2006 »

La Fondation est fière d'annoncer que le « Défi Kilimandjaro 2006 » a amassé 205 505 \$ pour nos hôpitaux, soit plus de 50 000 \$ que l'objectif fixé au début de l'activité. La contribution exceptionnelle des quelque 2 000 donateurs qui ont soutenu les grimpeurs dans leur collecte de fonds permettra ainsi d'acheter un mammographe pour l'hôpital de Gatineau et une console CUSA de neurochirurgie pour le bloc opératoire de l'hôpital de Hull.

## Les grimpeurs du CSSS de Gatineau

Le Dr Patrice Nault, chef du service de chirurgie cardio-vasculaire au CSSS de Gatineau et Jean Bernier, directeur du développement et des communications à la Fondation, ont été de bons ambassadeurs pour la cause lors de ce défi des plus ambitieux. Grâce au soutien des employés et professionnels de la santé du CSSS de Gatineau, ces deux grimpeurs ont fièrement relevé le double défi qui les attendait : atteindre le sommet du Kilimandjaro et amasser plus de 5 000 \$ au bénéfice de la Fondation.

Le Dr Nault s'est même donné un troisième mandat. Il a réalisé une étude sur la pression sanguine en altitude dont les résultats seront publiés dans la prochaine année dans une revue américaine spécialisée. Une quinzaine de grimpeurs et cinq guides ont accepté de se prêter à l'exercice.

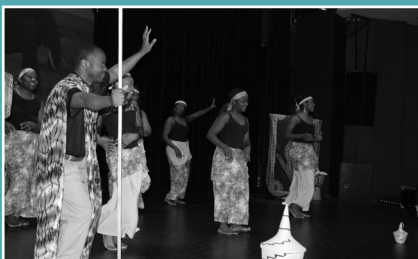
## Un événement rassembleur

Le « Défi Kilimandjaro » a su créer un engouement tant auprès des employés et professionnels de la santé du CSSS de Gatineau qu'auprès de la communauté gâtinoise. La bonne couverture médiatique a permis à tous et chacun de vivre l'ascension en même temps que les grimpeurs. L'empressement à connaître les nouvelles du jour à tous les matins a démontré l'intérêt de la population envers les grimpeurs dans leur conquête du toit de l'Afrique.

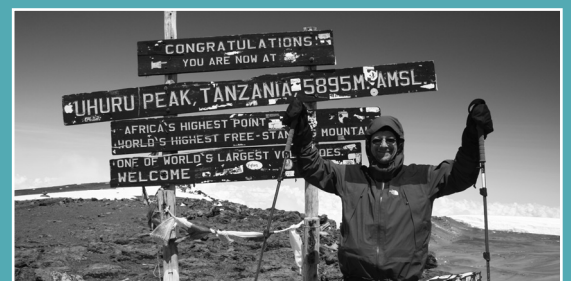
## La Fondation rend hommage aux grimpeurs du Kilimandjaro

Le 17 janvier dernier, la Fondation a tenu une soirée de reconnaissance en l'honneur des 33 grimpeurs qui ont fièrement relevé le « Défi Kilimandjaro 2006 ». Ce fut une soirée haute en couleurs qui a su remettre les grimpeurs dans l'ambiance de l'Afrique.

Des plaques de reconnaissance personnalisées ont été remises à chacun des grimpeurs afin de les remercier pour leur implication et leur dévouement dans la 2e activité publique la plus lucrative de l'histoire de la Fondation après la Loto Santé.



Jean Bernier de la Fondation



Dr. Patrice Nault du CSSS de Gatineau

## Randonnée Blue Ridge Parkway

Le « Défi Kilimandjaro 2006 » vous a emballé? La Fondation vous propose maintenant un nouveau défi! Une randonnée cycliste sur le Blue Ridge Parkway aux États-Unis.

Du 8 au 19 août 2007, 50 cyclistes pédaleront sur une distance de 752 km, tout en amassant des fonds pour les services communautaires du CSSS de Gatineau.

Si ce défi vous intéresse, communiquez sans tarder avec Manon Valois au 819 771-1112 poste 328. Faites vite, les places sont limitées!

Pour de plus amples informations, visitez notre site au [www.fondationsantegatineau.ca](http://www.fondationsantegatineau.ca)